

INGCO

Фрезер кромочный



PLM6001



ОБЩИЕ МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ



Внимание! Пожалуйста, прочитайте эти инструкции полностью перед началом сборки.

Предупреждающие символы:

	Двойная изоляция для дополнительной защиты.
	Прочтите это руководство по эксплуатации перед использованием инструмента
	Предупреждение о безопасности. Используйте только аксессуары, рекомендуемые изготовителем
	При работе с инструментом используйте защитные очки, защитные наушники и пылезащитную маску
	Отходы электрических продуктов не следует утилизировать с бытовыми отходами. Пожалуйста, утилизируйте в специально отведенных местах.
	Продукция прошла проверку на соответствие качества данной продукции требованиям и нормативным документам технического регламента Таможенного союза.
	Соответствие требованиям CE

ОБЩИЕ МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Внимание! С целью предотвращения пожаров, поражений электрическим током и травм при работе с электроинструментами соблюдайте перечисленные ниже рекомендации по технике безопасности!

Термин «электроинструмент» в предупреждениях относится к вашему электроинструменту с питанием от сети или от электроинструмента с питанием от батареи.

1) БЕЗОПАСНОСТЬ НА РАБОЧЕМ МЕСТЕ:

- a) Содержите рабочее место в чистоте. Беспорядок или неосвещенные участки рабочего места могут привести к несчастным случаям.
- b) Не работайте с этим электроинструментом во взрывоопасном помещении, в котором находятся горючие жидкости, воспламеняющиеся газы или пыль. Во время эксплуатации, а также при включении и выключении инструмент вырабатывает искры, что может привести к воспламенению пыли или паров.
- c) Во время работы с электроинструментом не допускайте близко к Вашему рабочему месту детей и посторонних лиц. Отвлечшись, Вы можете потерять контроль над электроинструментом.

2) ЭЛЕКТРОБЕЗОПАСНОСТЬ:

- a) Штепсельная вилка электроинструмента должна соответствовать штепсельной розетке. Ни в коем случае не изменяйте штепсельную вилку. Не применяйте переходных штекеров для электроинструментов с защитным заземлением. Неизменные штепсельные вилки и подходящие штепсельные розетки снижают риск поражения электротоком.
- b) Предпринимайте необходимые меры предосторожности от удара электрическим током. Избегайте контакта корпуса инструмента с заземленными поверхностями, такими как трубы, отопление, холодильники.
- c) Защищайте электроинструмент от дождя и сырости. Проникновение воды в электроинструмент повышает риск поражения электротоком.
- d) Не допускается использовать шнур не по назначению, например, для транспортировки или подвески электроинструмента, или для вытягивания вилки из штепсельной розетки. Защищайте шнур от воздействия высоких температур, масла, острых кромок или подвижных частей электроинструмента. Поврежденный или спутанный шнур повышает риск поражения электротоком.
- e) При работе на свежем воздухе используйте соответствующий удлинитель. Используйте только такой удлинитель, который подходит для работы на улице.
- f) Если невозможно избежать применения электроинструмента в сыром помещении, то устанавливайте выключатель защиты от токов повреждения. Применение выключателя защиты от токов повреждения снижает риск электрического поражения.

3) ЛИЧНАЯ БЕЗОПАСНОСТЬ

- a) Будьте внимательными, следите за тем, что Вы делаете, и руководствуйтесь здравым смыслом при эксплуатации электроинструмента.
Не пользуйтесь электроинструментом в состоянии усталости или, если Вы находитесь под влиянием наркотиков, спиртных напитков или лекарств. Кратковременная потеря концентрации внимания при эксплуатации электроинструмента может привести к серьезным травмам.
- b) Пользуйтесь индивидуальными защитными средствами. Всегда надевайте средства для защиты глаз. Защитные средства – такие, как пылезащитные маски, перчатки, обуви на нескользящей подошве, каска или средства защиты ушей, используемые в соответствующих условиях – уменьшат опасность получения повреждений.

ОБЩИЕ МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- с) Не допускайте непреднамеренное включение электроинструмента. Обеспечьте, чтобы выключатель находился в положении «отключено» перед подсоединением к сети и (или) к аккумуляторной батарее и при подъеме и переноске электроинструмента. Если при переноске электроинструмента палец находится на выключателе или происходит подключение к сети (подсоединение к аккумуляторной батарее) электроинструмента, у которой выключатель находится в положении «включено», это может привести к несчастному случаю.
- d) Убирайте регулировочный инструмент и гаечные ключи до включения электроинструмента. Инструмент или ключ, попавший во вращающиеся части электроинструмента, может привести к травмам.
- e) Не переутомляйтесь. Сохраняйте правильную стойку и баланс тела во время работы. Это позволяет лучше контролировать электроинструмент в непредвиденных ситуациях.
- f) Носите подходящую рабочую одежду. Не носите широкую одежду и украшения. Держите волосы, одежду и рукавицы вдали от движущихся частей. Свободная одежда, ювелирные украшения, распущенные волосы могут попасть в движущиеся части.
- g) Если предусмотрены средства для подсоединения к оборудованию для отсоса и сбора пыли, то обеспечьте их надлежащее присоединение и эксплуатацию. Сбор пыли может уменьшить опасности, связанные с пылью.

4) ЭКСПЛУАТАЦИЯ И УХОД ЗА ЭЛЕКТРОИНСТРУМЕНТОМ

- a) Не перегружайте электроинструмент. Используйте электроинструмент соответствующего назначения для выполнения необходимой вам работы. Лучше и безопаснее выполнять электроинструментом ту работу, на которую он рассчитан.
- b) Не используйте электроинструмент, если его выключатель неисправен (не включает или не выключает). Любой электроинструмент, который не может управляться с помощью выключателя, представляет опасность и подлежит ремонту.
- c) Отсоедините вилку от источника питания и (или) аккумуляторную батарею от электроинструмента перед выполнением каких-либо регулировок, заменой принадлежностей или помещением его на хранение. Подобные меры безопасности уменьшают риск случайного включения электроинструмента.
- d) Храните неработающий электроинструмент в месте, недоступном для детей, и не разрешайте лицам, не знакомым с электроинструментом или настоящей инструкцией, пользоваться электроинструментом. Электроинструмент представляют опасность в руках неквалифицированных пользователей.
- e) Обеспечьте техническое обслуживание электроинструмента. Проверьте электроинструмент на предмет правильности соединения и закрепления движущихся частей, поломки деталей и иных несоответствий, которые могут повлиять на работу. В случае неисправности отремонтируйте электроинструмент перед использованием. Часто несчастные случаи происходят из-за плохого обслуживания электроинструмента.
- f) Храните режущие инструменты в заточенном и чистом состоянии. Режущие инструменты с острыми кромками, обслуживаемые надлежащим образом, реже заклинивают и ими легче управлять.
- g) Используйте электроинструмент, аксессуары, биты и т.д. в соответствии с настоящей инструкцией с учетом условий и характера выполняемой работы. Использование электроинструмента для выполнения операций, на которые он не рассчитан, может создать опасную ситуацию.

 Всегда проверяйте, соответствует ли напряжение питания напряжению, указанному на заводской табличке.

ОБЩИЕ МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

5) СРОК СЛУЖБЫ

Срок службы 3 года с момента даты продажи. Если дата продажи не указана, срок службы исчисляется с даты выпуска электроинструмента.

Критериями предельного состояния электроинструмента являются состояния, при которых его дальнейшая эксплуатация недопустима или экономически нецелесообразна. Например, чрезмерный износ, коррозия, деформация, старение или разрушение узлов и деталей или их совокупность при невозможности их устарения в условиях авторизованных сервисных центров оригинальными делалами, или экономическая нецелесообразность проведения ремонта.

Действия персонала в случае инцидента, критического отказа или аварии:

При обнаружении неисправностей в работе оборудования, необходимо прекратить его использование и обратиться к квалифицированному специалисту, использующему только оригинальные детали. Это позволит сохранить безопасность вашего электроинструмента.

6) УТИЛИЗАЦИЯ

Не выбрасывайте электроинструмент в бытовые отходы! Отслуживший свой срок электроинструмент должен утилизироваться в соответствии с местными региональными нормативными актами по утилизации электроинструментов.

Инструмент соответствует следующим техническим регламентам:

- ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств»;
- ТР ТС 010/2011 «О безопасности машин и оборудования».

7) УСЛОВИЯ ХРАНЕНИЯ И ТРАНСПОРТИРОВКИ:

Хранить продукцию необходимо в закрытых помещениях с естественной вентиляцией в упаковке при температуре воздуха от -10°C до +50°C и относительной влажности воздуха не более 80%, что соответствует условиями хранения 5 по ГОСТ 15150-89.

Транспортировать продукцию можно любым видом закрытого транспорта в упаковке производителя или без нее, с сохранением изделия от механических повреждений, атмосферных осадков, воздействия химически-активных веществ и обязательным соблюдением мер предосторожности при перевозке хрупких грузов, что соответствует условиями перевозки 8 по ГОСТ 15150-89.

Срок хранения: 3 года.

8) ДРУГИЕ ФАКТОРЫ РИСКА

Даже при использовании электроинструмента в соответствии с указаниями невозможно устранить все остаточные факторы риска. В связи с конструкцией и дизайном электроинструмента могут возникнуть следующие опасности:

- а) Нарушение здоровья в результате вибрации, если инструмент используется в течение длительного периода времени или не надлежащим образом и надлежащем состоянии.
- б) Травмы и повреждения имущества из-за сломанных аксессуаров (рабочего инструмента), вследствие их падения.

Внимание! Этот электроинструмент производит электромагнитное поле во время своей работы. Это поле может, при некоторых обстоятельствах, мешать активным или пассивным медицинским имплантатам. Чтобы снизить риск серьезных или смертельных травм, мы рекомендуем лицам с медицинскими имплантатами проконсультироваться со своим врачом и производителем медицинских имплантатов перед использованием этого электроинструмента.

9) СЕРВИС

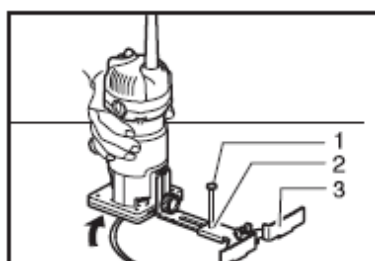
- а) Доверьте обслуживание электроинструмента квалифицированному специалисту с использованием только идентичных инструментов, чтобы обеспечить безопасность электроинструмента.

ОСОБЫЕ ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ

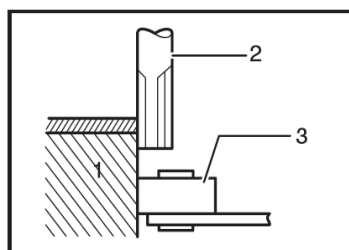
1. Держите инструмент за изолированные хватные поверхности, когда инструмент может соприкоснуться со скрытой проводкой. Контакт с проводом под фазой также сделает открытые металлические части инструмента "живыми" и может привести к поражению электрическим током.
2. Держите руки подальше от движущихся частей.
3. Не прикасайтесь к движущейся части. Разрешите использовать аксессуары для электроинструмента (долото, лезвия и т.д.) остудить, прежде чем прикасаться к ним. Они могут стать чрезвычайно горячими во время использования и могут обжечь вашу кожу.
4. Всегда надевайте защитные очки при работе с электроинструментом и маску для лица, когда окружающая среда запылена.

ХАРАКТЕРИСТИКИ ИНСТРУМЕНТА

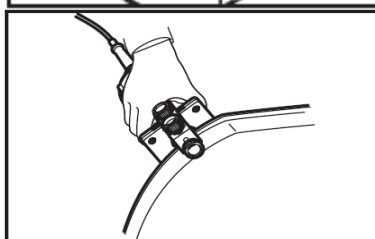
Тип	PLM
Модель	PLM6001
Номинальное Напряжение:	220-240В
Частота тока:	50/60Гц
Номинальная входная мощность:	600Вт
Скорость холостого хода:	34500/мин
Диаметр фрезы:	6мм
Вес:	2.0 кг
Класс защиты:	II



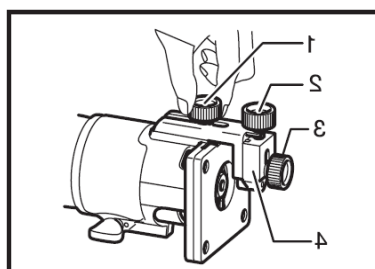
1. Гвоздь
2. Центр. отверстие
3. Прямая направляющая



1. Заготовка
2. Бит
3. Направляющий ролик



Подрезку, криволинейные вырезы в шпоне для мебели и т.п. можно легко выполнить с помощью направляющей триммера. Ролик направляющей перемещается по изгибу и обеспечивает точный срез. Установите направляющую триммера на основание инструмента с помощью зажимного винта (А). Ослабьте зажимной винт (В) и отрегулируйте расстояние между насадкой и направляющей триммера, поворачивая регулировочный винт (1 мм за оборот). На нужном расстоянии затяните зажимной винт (В), чтобы зафиксировать направляющую триммера на месте.



1. Зажимной винт (А), 2. Регулировочный винт
3. Зажимной винт (В), 4. Направляющая триммера

При резке двигайте инструмент направляющим роликом сбоку от заготовки.

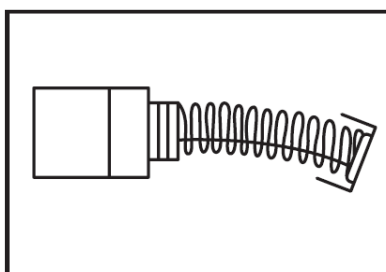
ОБСЛУЖИВАНИЕ



Внимание:

Всегда проверяйте, что инструмент выключен и отсоединен от сети, прежде чем пытаться выполнить осмотр или техническое обслуживание.

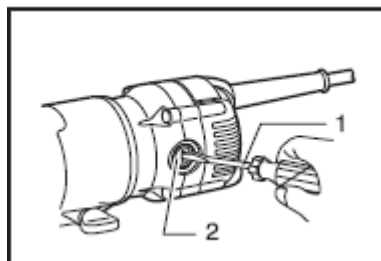
ЗАМЕНА УГОЛЬНЫХ ЩЕТОК



Регулярно снимайте и проверяйте угольные щетки. Заменяйте их, когда они изнашиваются. Содержите угольные щетки в чистоте и не позволяйте им скользить в держателях. Обе угольные щетки следует заменять одновременно.

Используйте только идентичные угольные щетки. С помощью отвертки снимите крышки держателей щеток. Выньте изношенные угольные щетки, вставьте новые и закрепите колпачки щеткодержателей.

ОБЩИЕ ИНСТРУКЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ



1. Отвертка
2. Крышка
щеткодержателя

Для обеспечения БЕЗОПАСНОСТИ и НАДЕЖНОСТИ изделия ремонт. Любое другое техническое обслуживание или регулировка должны выполняться в авторизованных или заводских сервисных центрах, например, с использованием оригинальных запасных частей.

СОХРАНИТЕ ЭТИ ИНСТРУКЦИИ

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

НЕПРАВИЛЬНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ или **несоблюдение правил безопасности**, изложенных в данном руководстве по эксплуатации, может привести к серьезным травмам.

СИМВОЛЫ

Ниже показаны символы, используемые для обозначения инструмента.

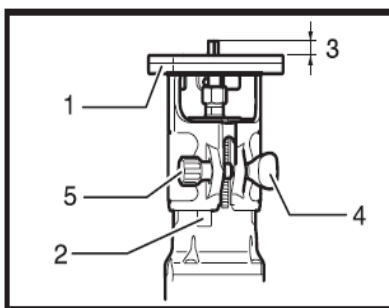
V	Вольты
A	Амперы
Hz	Герцы
	Переменный ток
n_o	Скорость холостого хода
	Двойная изоляция
.../МИН	Оборот или возвратно-поступательное движение в минуту

ФУНКЦИОНАЛЬНОЕ ОПИСАНИЕ

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Перед регулировкой или проверкой работы инструмента всегда проверяйте, что инструмент выключен и отсоединен от сети.

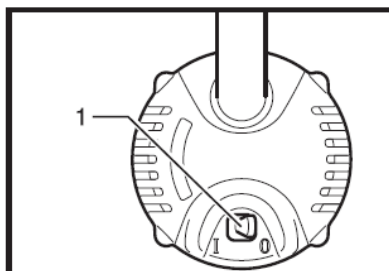
РЕГУЛИРОВКА ВЫСТУПА ФРЕЗЫ



1. База, 2. Шкала, 3. Выступ фрезы
4. Зажимная гайка, 5. Регулировочный винт

Чтобы отрегулировать выступ насадки, ослабьте зажимной винт и переместите основание инструмента вверх или вниз по желанию, поворачивая регулировочный винт. После регулировки плотно затяните зажимную гайку, чтобы зафиксировать основание инструмента.

ВКЛЮЧЕНИЕ ИНСТРУМЕНТА



1. Рычаг включателя

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

- Перед подключением инструмента всегда проверяйте, что инструмент выключен. Чтобы запустить инструмент, переместите рычаг переключателя в положение ВКЛ. Чтобы остановить инструмент, переместите рычаг переключателя в положение ВЫКЛ.

ОБЩИЕ ИНСТРУКЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

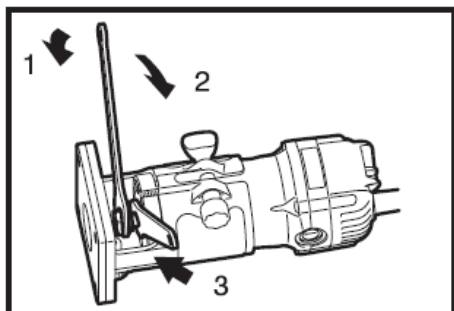
СБОРКА



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Всегда убедитесь, что инструмент выключен и отсоединен от сети, прежде чем выполнять какие-либо работы с инструментом.

УСТАНОВКА/СНЯТИЕ ФРЕЗЫ



1. Ослабить, 2. Затянуть, 3. Держать



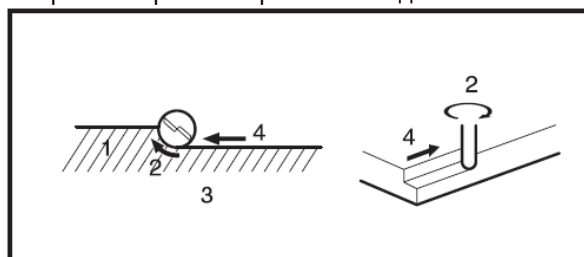
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

- Не затягивайте цанговую гайку, не вставив бит, иначе конус цанги сломается.
- Используйте только ключи, поставляемые с инструментом.

Вставьте бит до упора в конус цанги и надежно затяните гайку цанги двумя гаечными ключами, чтобы снять бит. выполните процедуру установки в обратном порядке

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

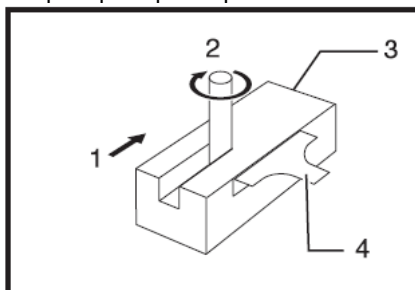
Установите основание инструмента на обрабатываемую заготовку так, чтобы сверло не соприкасалось. Затем включите инструмент и подождите, пока долото не наберет полную скорость. Перемещайте инструмент вперед по поверхности заготовки, удерживая основание инструмента на одном уровне и плавно продвигаясь до завершения резки. При резке кромки поверхности заготовки должна находиться с левой стороны сверла в направлении подачи..



1. Заготовка, 2. Направление вращения фрезы, 3. Вид сверху, 4. Направление подачи

ВНИМАНИЕ:

- Слишком быстрое перемещение инструмента вперед может привести к ухудшению качества реза или повреждению долота или двигателя. Слишком резкое перемещение инструмента вперед может обжечь и повредить рез. Правильная скорость подачи будет зависеть от размера фрезы, типа обрабатываемой детали и глубины резания. Прежде чем приступить к распилу на фактической заготовке, рекомендуется сделать пробный распил на куске пиломатериала. Это покажет, как именно будет выглядеть распил, а также позволит вам проверить размеры.



1. Направление подачи
2. Направление вращения фрезы
3. Заготовка, 4. Прямая направляющая

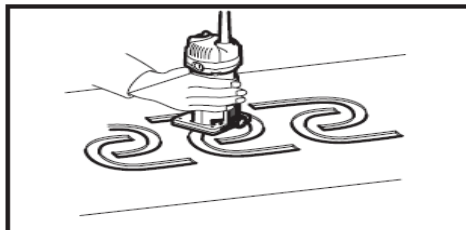
При использовании триммерной колодки, прямой направляющей или направляющей триммера обязательно держите ее правой стороной в направлении подачи. Это поможет удерживать его на одном уровне со стороной заготовки.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Поскольку чрезмерное резание может вызвать перегрузку двигателя или трудности с управлением инструментом, глубина резания не должна превышать 3мм за проход при нарезании канавок. Если вы хотите нарезать канавки более 3мм в глубину, сделайте несколько проходов с постепенно увеличивающейся глубиной настройки биты

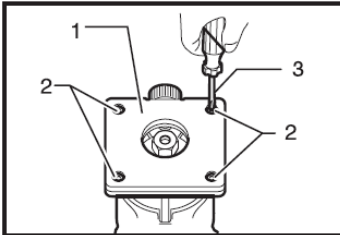
РУКОВОДСТВО ПО ШАБЛОНАМ



Направляющая шаблона представляет собой втулку, через которую проходит фреза, что позволяет использовать триммер с шаблонами.

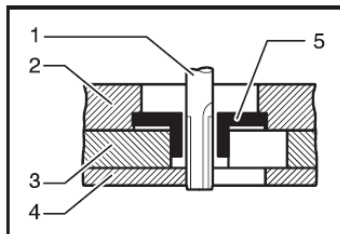
ОБЩИЕ ИНСТРУКЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

СНЯТИЕ ОТРАЖАТЕЛЯ СТРУЖКИ



1. Базовый протектор
2. Винты
3. Отвертка

Ослабьте винты и снимите защиту основания. Поместите шаблон на основание и замените защитный элемент основания. Затем закрепите защиту основания, затянув винты. Закрепите шаблон на заготовке. Поместите инструмент на шаблон и переместите инструмент с шаблоном, делая надрезы вдоль боковой поверхности шаблона.

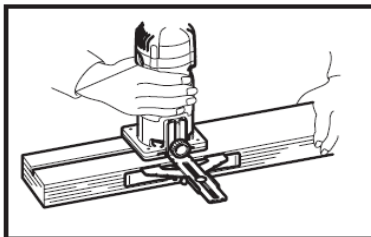


1. Фреза
2. База
3. Шаблон
4. Заготовка
5. Руководство по шаблонам

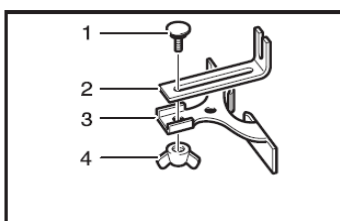
ПРИМЕЧАНИЕ

- Размер заготовки будет немного отличаться от размера шаблона. Примите во внимание расстояние (X) между фрезой и внешней стороной направляющей шаблона. Расстояние (X) можно рассчитать с помощью следующего уравнения: Расстояние (X) = (внешний диаметр шаблона и диаметр фрезы)/2

ПРЯМАЯ НАПРАВЛЯЮЩАЯ

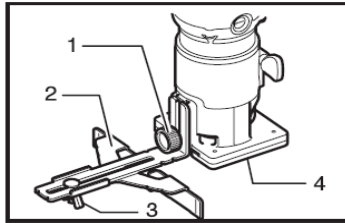


Прямая направляющая эффективно используется для прямых пропилов при снятии фасок или канавок. Прикрепите направляющую пластину к прямой направляющей с помощью болта и барашковой гайки.



1. Болт
2. Направляющая пластина
3. Прямая направляющая
4. Барашковая гайка

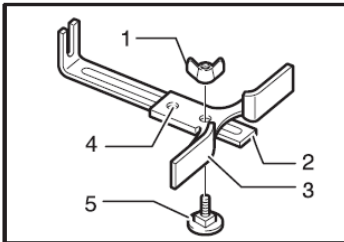
СНЯТИЕ ОТРАЖАТЕЛЯ СТРУЖКИ



1. Зажимной винт (A)
2. Прямая направляющая
3. Барашковая гайка
4. База

Прикрепите прямую направляющую с помощью зажимного винта (A). Ослабьте барашковую гайку на прямой направляющей и отрегулируйте расстояние между битой и прямой направляющей. На нужном расстоянии надежно затяните барашковую гайку. При резке двигайте инструмент прямой направляющей заподлицо со стороны заготовки.

КРУГОВАЯ РАБОТА

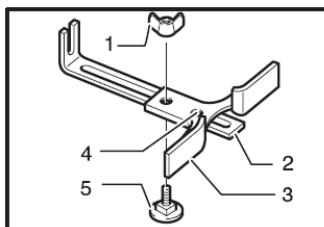


1. Барашковая гайка
2. Направляющая пластина
3. Прямая направляющая
4. Центральное отверстие
5. Болт

Круговая работа может быть выполнена, если вы соберете прямую направляющую и направляющую пластину, как показано на рисунках. Мин. и макс. радиус вырезаемых окружностей (расстояние между центром окружности и центром фрезы) составляет: Мин.: 70мм Макс.: 221мм

Для резки кругов с радиусом от 70мм до 121мм

Для вырезания кругов радиусом от 121мм до 221мм.



1. Барашковая гайка
2. Направляющая пластина
3. Прямая направляющая
4. Центральное отверстие
5. Болт

ЗАМЕТКА:

- Круги радиусом от 172мм до 186мм нельзя вырезать с помощью этого инструмента.

Совместите центральное отверстие в прямом ролике с центром круга, который необходимо вырезать. Вбейте гвоздь диаметром менее 6мм в центральное отверстие, чтобы закрепить прямую направляющую. Поверните инструмент вокруг гвоздя по часовой стрелке.

Гарантийные обязательства – Гарантийный талон

УСЛОВИЯ ГАРАНТИЙНОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ

Гарантийный срок – 12 месяцев со дня продажи.

Срок службы изделия установлен в соответствии с действующим законодательством и составляет 3 года со дня продажи.

Владелец инструмента имеет право на бесплатный ремонт изделия в течении гарантийного срока по тем неисправностям, являющимся следствием производственных дефектов.

В гарантийный ремонт принимается инструмент при обязательном наличии правильно оформленных документов: гарантийного талона установленного образца с правильно и полностью заполненными полями, штампом торговой организации и подписью покупателя. Инструмент принимается только в чистом и собранном виде

Гарантия не распространяется на:

- сменные принадлежности (аксессуары и оснастка), например: диски, ножи, сверла, буры, патроны, подошвы шлифовальных и ленточных машин, фильтры и т.п.
- быстроизнашивающиеся детали, например: угольные щетки, приводные ремни, сальники, защитные кожухи, направляющие ролики, резиновые уплотнения, подшипники, зубчатые ремни и колеса, стволы и т.п. Замена их в течение гарантийного срока является платной услугой.
- шнуры питания, в случае повреждения изоляции, подлежат обязательной замене без согласия владельца (услуга платная)
- замену корпуса электроинструмента

Гарантийный ремонт не осуществляется в следующих случаях:

- отсутствие, повреждение или изменение серийного номера на инструменте или гарантийном талоне, а также при их несоответствии
- использование инструмента не по назначению, указанному в инструкции по эксплуатации
- выход из строя вследствие перегрузки (одновременный выход из строя обмоток якоря и статора или обеих обмоток статора – выявляется только при диагностике в сервисном центре)
- механические повреждения электроинструмента
- возникновение недостатков из-за действий третьих лиц, непреодолимой силы, стихийных бедствий, неблагоприятных атмосферных воздействий и/или внешних воздействий агрессивных сред и высоких температур
- естественный износ инструмента: полная или частичная выработка ресурса, сильное внутреннее или внешнее загрязнение, ржавчина, отработанная смазка в редукторе (см. главу «Указание по технике безопасности» в инструкции)

- порча инструмента из-за скачков напряжения в электросети
- повреждение изделия вследствие несоблюдения правил хранения и транспортировки (см. главу «Указание по технике безопасности»)
- после попыток самостоятельного вскрытия, ремонта, внесения конструктивных изменений и смазки электроинструмента в гарантийный период, о чем свидетельствуют, например, заломы на шлицевых частях крепежа корпусных деталей
- поломок, связанных с недостатком ухода за электроинструментом
- частично или полностью разобранный электроинструмент.

Профилактическое обслуживание электроинструмента (чистка, промывка и замена смазки) в гарантийный период является платной услугой.

Владелец электроинструмента доверяет проведение диагностики в сервисном центре в свое отсутствие.

О возможных нарушениях, изложенных выше условий гарантийного обслуживания, владельцу сообщается после проведения диагностики электроинструмента в сервисном центре.

Гарантийный талон № _____

Наименование инструмента и модель _____

Серийный № _____

Год выпуска _____ 202 _____

Дата продажи _____ (____) _____ 202 _____

Наименование торговой организации _____

Подпись продавца _____

Внимание! Товар получен в исправном состоянии, без видимых повреждений в полной комплектности, проверен в моем присутствии, претензий к внешнему виду и качеству и комплектации товара не имею. С условиями гарантийного обслуживания ознакомлен и согласен.

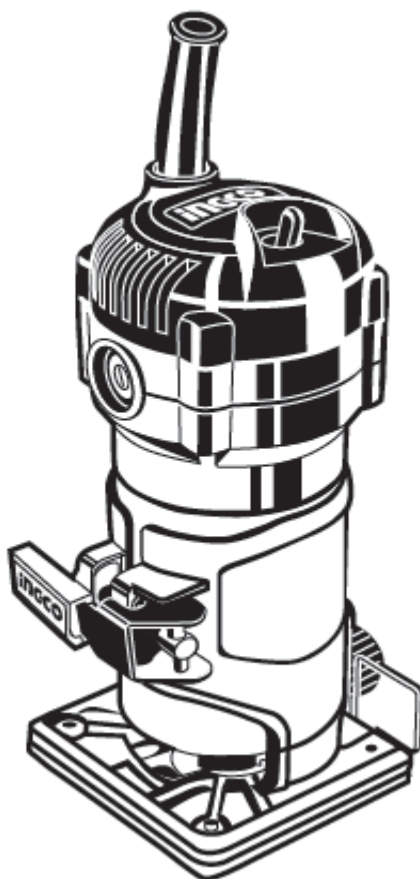
Подпись владельца _____

Штамп торговой организации

Изготовитель: **INGCO TOOLS CO., LIMITED**
Адрес: № 45 Songbei Road, Suzhou Industrial Park, China

Гарантийный талон № _____	Гарантийный талон № _____	Гарантийный талон № _____
Дата приемки _____	Дата приемки _____	Дата приемки _____
Сервисный центр _____	Сервисный центр _____	Сервисный центр _____
Дата выдачи _____	Дата выдачи _____	Дата выдачи _____
Подпись клиента _____	Подпись клиента _____	Подпись клиента _____

ingco



www.ingco.com
MADE IN CHINA
1221.V02

INGCO TOOLS CO., LIMITED
No. 45 Songbei Road, Suzhou
Industrial Park, China.

PLM6001